

Buchs, 6. Februar 2019

Mitteilungen der Stadt Buchs

Umweltputzete Buchs 2019

Die Umweltputzete findet am 30. März 2019 in allen sechs Werdenberger Gemeinden und im Liechtenstein statt. Buchser Helferinnen und Helfer treffen sich um 08.30 Uhr beim Werkhof der Stadt Buchs an der Langäulistrasse 20 (Nähe KVA). Den Teilnehmenden wird empfohlen, gutes Schuhwerk und Arbeitshandschuhe mitzunehmen. Im Anschluss an die Räumungsarbeiten wird ein Mittagessen offeriert.

Weitere Auskünfte erteilt Claudia Eggenberger, Werkhof (Tel. 081 756 20 82; claudia.eggenberger@buchs-sg.ch).

Der Generationenspielplatz auf dem Kappeli lädt zum gemeinsamen Bewegen ein – am 25. Mai wird er offiziell eröffnet

Spätestens mit der Schneeschmelze wurde sichtbar, was auf dem Kappeli-Platz entstanden ist. Auf Initiative von Einwohnerinnen und Einwohnern und mit Unterstützung der Stiftung Hopp-la hat die Stadt Buchs den Platz komplett neu gestaltet. Beat Cerny, der seitens Stadt Buchs den Umbau mit grossem Engagement koordiniert hat, hofft auf schönes Wetter, damit bald alles grün ist und der ganze Platz zugänglich gemacht werden kann.

Der Generationenspielplatz Kappeli lädt alle Generationen zum Bewegen und Begegnen ein. Die Spielgeräte regen dazu an, sich gemeinsam - Enkel mit Grosseltern, Kinder mit Eltern - zu bewegen. Ein Parcours weckt den Entdeckergeist und die Neugier von Kindern und SeniorInnen. Er liefert zahlreiche Ideen für Spiele und gezielte Bewegungsübungen, wie wir sie vom Vita Parcours kennen. Hansruedi Bucher, Stadtrat und für das Projekt verantwortlich, freut sich auf die Eröffnung.

Am Samstag 25. Mai 2019 wird der Platz mit einem Fest offiziell eröffnet. Die ganze Bevölkerung ist eingeladen. Der Generationenspielplatz soll zu einem Ort werden, wo sich SeniorInnen und junge Familien begegnen und bewegen. Eine Betriebsgruppe wird die Aktivitäten auf dem Platz koordinieren und Angebote fördern, die Jung und Alt miteinander in Bewegung bringen. Denn sowohl die Bewegung an der frischen Luft als auch die Begegnung mit anderen Menschen im Spiel halten uns gesund.

Über die Stiftung Hopp-la

Die Stiftung Hopp-la mit Sitz in Zürich setzt sich für eine intergenerative Bewegungs- und Gesundheitsförderung ein. Zum einen steht eine generationengerechte und gesundheitsförderliche Gestaltung von Frei- und Lebensräumen im Fokus. Zum anderen sollen die gemeinsame körperliche Aktivität und der Austausch zwischen den Generationen gefördert werden.

Weitere Informationen: www.hopp-la.ch

Über die Betriebsgruppe

Die Betriebsgruppe des Generationenspielplatzes Kappeli besteht aus sechs Personen aus der Bevölkerung. Sie bringen das Netzwerk und Wissen verschiedener Vereine und Akteure in Buchs ein. So ist die Kinder- und Jugendarbeit darin vertreten, die Mintegra, das Muki-Turnen, der Diakonie-Verein und die Stadt.

Baubewilligungen Januar 2019

<i>Bewilligung</i>	<i>Titel (Bauherr; Objekt; Adresse; Parzelle)</i>	<i>Verfahren</i>
07.01.2019	EWB Elektrizitäts- und Wasserwerk; Neubau Messkabine; Lagerstrasse; Parzelle 2587	MV
08.01.2019	Genossenschaft Migros Ostschweiz; Ladenumstellung/Einbau Micasa Home/Änderung Reklame (Assek. Nr. 2005/4319); Churerstrasse 5; Parzelle 1902	OV
08.01.2019	E&H Grob AG; Einbau Kaminofen mit Abgasanlage (Assek. Nr. 904); Altendorferstrasse 20a; Parzelle 492	MV
08.01.2019	MBP Mercator Business Partner AG; Umnutzung Wohnung Attikageschoss zu Escort-Agentur (Assek. Nr. 3275); Grünaustrasse 23; Parzelle 3065	OV
08.01.2019	Bolis Yves und Henzen Bolis Susanne; Neubau Wintergarten "unbeheizt" (Assek. Nr. 4351); Am Röllbach 10; Parzelle 2112	VV
08.01.2019	Wenk Karl und Vorburger Margrit; Umbau Eingangsbereich (Assek. Nr. 1296); Obere Gasse 3; Parzelle 1133	VV
08.01.2019	Schmid Michael; Einbau Wärmepumpe mit Ausseneinheit (Assek. Nr. 1567); Weidweg 55; Parzelle 1387	OV
08.01.2019	Alpha Group AG; Neubau Photovoltaikanlage Dach 18.6 kWp (Assek. Nr. 2860); Röllweg 6; Parzelle 392	MV
08.01.2019	Mori Marco; Energetische Sanierung Dach und Fassade/Einbau Dachfenster (Assek. Nr. 2978); Flurweg 26; Parzelle 1094	MV
08.01.2019	Hollenstein Roger und Simona; Energetische Sanierung Dach/Einbau 2 Dachfenster (Assek. Nr. 783); Blumenaustrasse 3; Parzelle 296	MV
21.01.2019	Baugenossenschaft Eisenhammer; Einbau Wärmepumpen (Sole-Wasser); Räfiserhalde 7-10; Parzelle 3543/3560/3561/3562/3544/3563/3564/3565	MV
21.01.2019	Kanton St. Gallen, Hochbauamt; Energetische Sanierung Dach/Neubau Photovoltaikanlage Dach 133.8 kWp (Assek. Nr. 3965/2954); Hanflandstrasse 17; Parzelle 2656	MV

OV: Ordentliches Verfahren

VV: Vereinfachtes Verfahren

Todesfälle Januar 2019

06.01.2019 **Kaštelan, Mladen**, 07.06.1945, Bahnhofstrasse 38
08.01.2019 **Prongué - Steger, Verena**, 13.04.1948, Sternstrasse 15
09.01.2019 **Messmer, Walter**, 20.07.1947, Rietlistrasse 9
15.01.2019 **Altherr - Emele, Margrit**, 26.11.1925, Bühlstrasse 4
18.01.2019 **Lutz - Rothenberger, Ruedi**, 18.05.1931, Stationsstrasse 16
20.01.2019 **Bollhalder, Marianne**, 22.01.1960, Ilgenweg 1
25.01.2019 **Müntener-Schlegel, Hansruedi**, 06.12.1945, Bäckereistrasse 1